

**PORT VILA
VANUATU GOVERNMENT**

**The Constitution Building, Lini Highway, PMB 9012 Port Vila
All general enquiries contact Tel: 678 24544 Fax: 678 22597**

Email: circorporate@vanuatu.gov.vu Web: <http://customsinlandrevenue.gov.vu>



PUBLIC NOTICE 009/2015

Re-opening of the Customs and Inland Revenue Office at Sola International Port of Entry

The Department of Customs and Inland Revenue wishes to advise its stakeholders at TORBA Province, the general public, masters/agents of foreign vessels including yachts that the Customs and Inland Revenue office at Sola International Port of Entry in TORBA Province will open again for normal operations as from Tuesday 11th August 2015.

International Travelling Vessels including Yachts wishing to arrive into Vanuatu and/or depart from Vanuatu at the northern part of the country are advised that arrival and departure formalities can be facilitated at the Customs and Inland Revenue office at Sola International Port of Entry.

For further information, please contact our Santo office on telephone 33780 or email CustomsSanto@vanuatu.gov.vu


John Silik SALA

Acting Director Customs and Inland Revenue



**POR T VILA
VANUATU GOVERNMENT**

**The Constitution Building, Lini Highway, PMB 9012 Port Vila
All general enquiries contact Tel: 678 24544 Fax: 678 22597**

Email: circorporate@vanuatu.gov.vu Web: <http://customsinlandrevenue.gov.vu>



NOTIS IGO LONG PABLIK NAMBA 009/2015

Ofis blong Kastoms mo Takis long Sola bambae hemi open bakegen

Dipatmen blong Kastoms mo Takis hemi wantem talemaot long ol gudfala kastoma blong hem long Provins blong TORBA, ol pablik, ol kapten/egen blong ol sip we oli go kam ovasi, inkgludum ol selingbot, se ofis blong Kastoms mo Takis long Sola, we hemi wan pot blong kam insaed raonwol long Provins blong TORBA, bambae hemi open bakegen stat long Tusde namba 11 Ogis 2015.

Ol sip we oli go raonwol, ingkludum ol selingbot, we oli wantem kam long Vanuatu mo / o lego Vanuatu tru long not blong kantri, bambae oli save karem ol pepa we oli nidim long ofis blong Kastoms mo Takis long Sola.

Blong save moa, plis yu kontaktem ofis blong mifala long Santo long telefon namba 33780 o long imel CustomsSanto@vanuatu.gov.vu


John Silik SALA
Akting Daerekta blong Kastoms mo Inlan Reveniu

AVIS AU PUBLIC N° 009/2015

Réouverture du bureau de la Douane et des Contributions indirectes au port d'entrée international à Sola

Le Service de la Douane et des Contributions indirectes tient à informer les personnes concernées dans la Province de TORBA, les membres du public, les capitaines/agents de navires étrangers, y compris voiliers, que le bureau de la Douane et des Contributions indirectes au port d'entrée international à Sola, dans la province de TORBA, va redevenir opérationnel à compter du mardi 11 août 2015.

Les navires au long cours, y compris les voiliers, souhaitant arriver au Vanuatu et/ou quitter Vanuatu par la région nord du pays sont informés que les formalités d'entrée et de sortie peuvent être effectuées au bureau de la Douane et des Contributions indirectes au port d'entrée international de Sola.

Pour tout renseignement complémentaire, veuillez contacter notre bureau de Santo par téléphone au 33780 ou par courriel CustomsSanto@vanuatu.gov.vu

John Silik SALA
Directeur par intérim de la Douane et des Contributions indirectes

